DE Herstellerinformationen und Verantwortliche Person für die EU / EN Manufacturer Information and Responsible Person for the EU / FR Informations sur le Fabricant et Personne Responsable pour l'UE / ES Información del Fabricante y Persona Responsable para la UE / IT Informazioni sul Produttore e Persona Responsabile per l'UE / CZ Informace o Výrobci a Odpovědná Osoba pro EU / DA Producentinformation og Ansvarlig Person for EU / FI Valmistajan Tiedot ja Vastuuhenkilö EU:lle / HR Informacije o Proizvođaču i Odgovorna Osoba za EU / HU Gyártói Információk és Felelős Személy az EU számára / NL Fabrikantinformatie en Verantwoordelijke Persoon voor de EU / PL Informacje o Producencie i Osoba Odpowiedzialna za UE / RO Informații despre Producător și Persoana Responsabilă pentru UE / SV Tillverkarinformation och Ansvarig Person för EU / PT Informações do Fabricante e Pessoa Responsável pela UE / SR Informacije o Proizvođaču i Odgovorno Lice za EU

BGS technic KG
Bandwirkerstr. 3
42929 Wermelskirchen

Tel.: 02196 720480
Fax.: 02196 7204820
mail@bgs-technic.de

www.bgstechnic.com

DE Warn- und Sicherheitshinweise / EN Warnings and Safety Instructions / FR Avertissements et Consignes de Sécurité / ES Advertencias e Instrucciones de Seguridad / IT Avvertenze e Istruzioni di Sicurezza / CZ Varování a Bezpečnostní Pokyny / DA Advarsler og Sikkerhedsinstruktioner / FI Varoitus- ja Turvaohjeet / HR Upozorenja i Sigurnosne Upute / HU Figyelmeztetések és Biztonsági Utasítások / NL Waarschuwingen en Veiligheidsinstructies / PL Ostrzeżenia i Instrukcje Bezpieczeństwa / RO Avertismente și Instrucțiuni de Securitate / SV Varningar och Säkerhetsanvisningar / PT Avisos e Instruções de Segurança / SR Upozorenja i Bezbednosna Uputstva

DE Diebstahlgefahr: Verwenden Sie Vorhängeschlösser nur an geeigneten Schließvorrichtungen und überprüfen Sie regelmäßig deren Zustand. Achten Sie darauf, dass die Schlösser vor Witterungseinflüssen geschützt sind, um Korrosion zu vermeiden.

EN Risk of theft: Use padlocks only on suitable locking devices and regularly check their condition. Make sure that the locks are protected from the effects of weather in order to avoid corrosion.

FR Risque de vol : utilisez des cadenas uniquement sur les dispositifs de fermeture appropriés et vérifiez régulièrement leur état. Veillez à ce que les cadenas soient protégés des intempéries afin d'éviter la corrosion.

ES Riesgo de robo: Utilice únicamente candados en dispositivos de cierre adecuados y compruebe regularmente su estado. Asegúrese de que los candados están protegidos de la intemperie para evitar la corrosión.

IT Rischio di furto: utilizzare solo lucchetti su dispositivi di chiusura adeguati e controllarne regolarmente lo stato. Assicurarsi che i lucchetti siano protetti dagli agenti atmosferici per evitare la corrosione.

CZ Riziko krádeže: Používejte pouze visací zámky na vhodných uzamykacích zařízeních a pravidelně kontrolujte jejich stav. Zajistěte, aby byly zámky chráněny před povětrnostními vlivy, aby nedošlo ke korozi.

DA Risiko for tyveri: Brug kun hængelåse på egnede låseanordninger, og kontrollér deres tilstand regelmæssigt. Sørg for, at låsene er beskyttet mod vejret for at forhindre korrosion.

FI Varkausvaara: Käytä riippulukkoja vain sopivissa lukituslaitteissa ja tarkista niiden kunto säännöllisesti. Varmista, että lukot on suojattu säältä korroosion estämiseksi.

HR Opasnost od krađe: Lokote koristite samo na odgovarajućim uređajima za zaključavanje i redovito provjeravajte njihovo stanje. Provjerite jesu li brave zaštićene od vremenskih nepogoda kako biste izbjegli koroziju.

HU Lopásveszély: Kizárólag megfelelő zárszerkezetű lakatokat használjon, és rendszeresen ellenőrizze azok állapotát. A korrózió megelőzése érdekében gondoskodjon a zárak időjárás elleni védelméről.

NL Diefstalgevaar: Gebruik alleen hangsloten op geschikte vergrendelingen en controleer regelmatig de staat ervan. Zorg ervoor dat de sloten beschermd zijn tegen weersinvloeden om corrosie te voorkomen.

PL Ryzyko kradzieży: Należy używać wyłącznie kłódek na odpowiednich urządzeniach blokujących i regularnie sprawdzać ich stan. Należy upewnić się, że zamki są chronione przed czynnikami atmosferycznymi, aby zapobiec korozji.

RO Risc de furt: Utilizați lacăte numai pe dispozitive de blocare adecvate și verificați periodic starea acestora. Asigurați-vă că încuietorile sunt protejate de intemperii pentru a preveni coroziunea.

SV Stöldrisk: Använd endast hänglås på lämpliga låsanordningar och kontrollera regelbundet deras skick. Se till att låsen är skyddade mot väder och vind för att förhindra korrosion.

PT Risco de roubo: Utilizar apenas cadeados em dispositivos de fecho adequados e verificar regularmente o seu estado. Assegurar que os cadeados estão protegidos das intempéries para evitar a corrosão.

SR Опасност од крађе: Користите катанце само на одговарајућим уређајима за закључавање и редовно проверавајте њихово стање. Уверите се да су браве заштићене од елемената како бисте избегли корозију.